

FRANZÖSISCH

HÖRVERSTEHEN
SERIE 2/3

LÖSUNGEN



Kandidatennummer

Name

Vorname

Datum der Prüfung

PUNKTE UND BEWERTUNG	Erreichte Punkte	/ Maximum
Partie A		/ 10
Partie B		/ 10
Total		/ 20

Die Experten

A PARTIE A1 UNE COMMANDE DE THÉ.

Punkte

**Vous allez entendre ce message deux fois.
Complétez les phrases.**

1. Patrice Pellaton voulait faire une commande **en ligne**, mais maintenant, il la fait par téléphone. **1**
2. Monsieur Pellaton commande une théière verte et **250** g de thé vert. **1**
3. Le numéro de client de Monsieur Pellaton est: **125 - 473** **1**
4. La marchandise doit être envoyée à:
Myrjam **Vuitel** **1**
Rue de Moudon 15
1040 Echallens
5. Le code pour le bon de réduction: **WAJ13** **1**

Total partie A1 **5** /5

PARTIE A2 LE MESSAGE DE BÉATRICE

**Vous allez entendre le message de Béatrice deux fois.
Complétez les phrases.**

1. Myrjam aime bien écouter **les messages / (sur) son répondeur** quand elle rentre. **1**
2. Myrjam a eu son anniversaire **la semaine passée** **1**
3. Béatrice organise **une sortie / une surprise / un voyage** pour Myrjam. **1**
4. Les deux vont se rencontrer **au buffet (de la gare)** 1^{ère} classe. **1**
5. Myrjam ne doit rien prendre à **manger / boire** **1**

Total partie A2 **5** /5

B

PARTIE B

DISCUSSION ENTRE LE GARDIEN DE LA CABANE D'ORNY EN VALAIS ET MYRJAM.

Punkte

Vous allez entendre ce dialogue deux fois.

Les affirmations suivantes sont-elles vraies (V) ou fausses (F)?

Quand une affirmation est fausse, expliquez *en français* pourquoi.

	V ou F	
1. Le gardien ne vouvoie pas Myrjam.	<input checked="" type="checkbox"/> V	1
2. Béatrice a fait la réservation un peu tard.	<input type="checkbox"/> F	1
3. Il y avait un menu sans viande parce que le gardien est végétarien.	<input type="checkbox"/> F	1
4. Dans la cabane, il y a des chaussures d'intérieur.	<input checked="" type="checkbox"/> V	1
5. On s'inscrit dans le livre de cabane aussi pour des raisons de sécurité.	<input checked="" type="checkbox"/> V	1
6. On attend que tout visiteur reprenne ses déchets dans la vallée.	<input checked="" type="checkbox"/> V	1
7. Le gardien refuse de recevoir le journal d'hier.	<input type="checkbox"/> F	1

N°	Explications en français	
2.	suffisamment tôt / avant-hier	1
3.	parce qu'il y a un groupe de (touristes) végétariens	1
7.	Il l'apprécie / il est content	1

Total partie B **10** /10

Total parties A + B **20** /20

PARTIE A1:

Une commande de thé.

Bienvenue chez «Le Thé du Dragon». Vous appelez en dehors de nos heures d'ouverture. Si vous le souhaitez, vous pouvez nous laisser un message après le bip sonore. Merci.

Bonjour, ici Patrice Pellaton. Je voulais faire une commande en ligne, mais apparemment, votre système de commande ne fonctionne pas. Voilà ce que je voulais vous commander : une boîte de 250 g de thé vert «puits du dragon» et une théière de couleur verte. Comme il s'agit d'un cadeau d'anniversaire, je serais content de recevoir la marchandise d'ici une semaine. Je suis client chez vous et mon numéro de client est le 125-473 – mais envoyez ce cadeau directement à ma nièce, s'il vous plaît – je vous indique son nom et son adresse: Myrjam Vuitel, j'épelle, V-U-I-T-E-L, rue de Moudon 15, 1040 Echallens.

Elle a son anniversaire vendredi prochain, le 14 juin. Adressez-moi la facture comme d'habitude. Ah, j'ai encore un bon de réduction de ma dernière commande, je vous indique le code: WAJ13.

J'espère que cela marchera et que le cadeau arrivera à temps – c'est le 20e anniversaire de ma nièce!

PARTIE A2:

Le message de Béatrice.

Pas de chance, je suis partie. Mais j'écouterai avec plaisir votre message laissé après le signal sonore. Merci!

Chère Myrjam, ici Béatrice. Tu aimes écouter les messages surprenants sur ton répondeur le soir après le travail. Voilà un message-surprise à ton goût, j'espère. Je t'ai dit avant ton anniversaire la semaine passée de réserver le 27 et le 28 juin, mais tu ne sais pas encore pourquoi. En fait, j'organise une sortie surprise avec des rendez-vous mystérieux pour toi. Tu vas rencontrer 4 de tes amis qui n'ont pas pu venir à ta fête. Tu vas les rencontrer à 4 endroits différents. Je t'attends à 8 heures pour le petit déjeuner au buffet de la gare 1^{ère} classe à Lausanne. Ensuite, vers 9 heures, nous allons prendre le train. Prépare ton sac à dos de montagne avec ta trousse de toilette, ton sac de couchage en soie, prends quelques vêtements de rechange, ta veste de montagne et mets déjà tes gros souliers. Par contre: ne prends pas à manger ni à boire – c'est moi qui vais m'en occuper. Attention: tu ne seras pas de retour avant 10 heures du soir le 28, mais je te promets que tu vas profiter pleinement de ces deux jours. Ne me pose pas de question – je n'y répondrai pas: tu aimes les surprises, non? Bisous! Béatrice

PARTIE B:

Discussion entre le gardien de la cabane d'Orny et Myrjam.

Myrjam: Je suis vraiment contente d'être venue ici – la vue y est fantastique. Vous savez, c'est une sortie-surprise que mon amie Béatrice m'a offerte!

Gardien: Tu sais, je te propose qu'on se tutoie, en général, à partir de 2500 m, on se tutoie! Eh oui, c'est comme ça! Eh bien, pour moi, ce n'était pas une surprise, Béatrice a fait la réservation avant-hier, donc suffisamment tôt.

Myrjam: Comme souper, il y avait des macaroni montagnards avec de la compote de pommes – c'est mon menu préféré!

Gardien: Eh bien, ton amie nous en a informés quand elle a fait la réservation.

Myrjam: Et tu respectes toujours ce genre de désirs?

Gardien: Oui, enfin, dans la mesure du possible. Mais de toute façon, il nous fallait un menu sans viande aujourd'hui, car il y a un groupe de végétariens qui est là.

(petite pause)

Myrjam: Oh, je suis vraiment bête, j'ai amené des pantoufles, c'était du poids supplémentaire.

Gardien: Eh oui, tu aurais pu les laisser à la maison, car en général, dans les cabanes de montagne, on met des pantoufles à la disposition des hôtes. A l'intérieur, il faut les porter. Comme ça, la cabane reste plus propre.

Myrjam: Au fait, ce que je voulais encore savoir: est-ce qu'il est important de s'inscrire dans le livre de cabane?

Gardien: Oui, absolument. Cela sert aussi à ta propre sécurité. Si tu nous indiques le but de ton excursion, on peut te retrouver plus rapidement en cas d'accident.

Myrjam: Évidemment, je n'y avais pas pensé. Autre chose: qu'est-ce que vous faites avec les ordures?

Gardien: En Suisse, normalement, les visiteurs ramènent leurs déchets dans la vallée. Peu de cabanes sont accessibles en voiture et les frais de transport par hélicoptère sont très importants. Nous sommes donc très reconnaissants envers nos hôtes s'ils ne nous laissent pas leurs ordures.

Myrjam: D'accord, je ne vais rien laisser – sauf peut-être le quotidien, ça t'intéresse? Il date d'hier.

Gardien: Ah oui, absolument. A 2800 m, il n'y a aucun facteur qui nous l'apporte. J'apprécie beaucoup si mes hôtes m'apportent un journal ou un produit frais – car il n'y a pas non plus d'épicerie dans le coin!